



UNION OF SOUTH AFRICA  
UNIE VAN SUID-AFRIKA

# EXTRAORDINARY GOVERNMENT GAZETTE STAATSKOERANT

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

VOL. CXCVIII.] PRICE 6d. PRETORIA, 4 DECEMBER 1959. PRYS 6d. [No. 6324.

## GOVERNMENT NOTICE.

### DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING.

No. 2015.] [4 December 1959.  
MEALIE AND KAFFIRCORN CONTROL SCHEME.

PRICES OF MEALIES AND MEALIE PRODUCTS.—  
AMENDMENT.

In terms of sub-section (1) of section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, D. C. H. UYS, Minister of Agricultural Economics and Marketing, do hereby make known that the Mealie Industry Control Board, referred to in section 3 of the Mealie and Kaffircorn Control Scheme, published by Proclamation No. 64 of 1957, as amended, has, in terms of section 27 of that Scheme, with my approval and with effect from the date of publication hereof, amended the prohibitions made known by Government Notice No. 623 of the 1st May, 1959, as amended, by Government Notice No. 1099 of the 17th July, 1959, in the manner set out in the Annexure hereto.

D. C. H. UYS,  
Minister of Agricultural Economics  
and Marketing.

## ANNEXURE.

Government Notice No. 623 of 1st May, 1959, as amended, is hereby further amended—

1. By the substitution for clause 3 of Schedule C thereof of the following clause:

“3. For the purpose of this Government Notice—

- (a) ‘bag’ in relation to mealies, shall mean a quantity of mealies of a gross weight of 203 lb. determined on a moisture content not exceeding 12½ per cent by weight; provided the tare of an empty grainbag shall be deemed to be 3 lb.;
- (b) ‘classes and grades of mealies’ shall be the classes and grades described in the Schedule to Government Notice No. 622 of 1st May, 1959;
- (c) the expression ‘dealing in the course of trade’ and the word ‘sell’ shall have the meanings respectively assigned thereto in the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended;
- (d) ‘landed cost’ shall mean the net price paid by the seller of the mealies or mealie product concerned, plus any cash discount not exceeding 1½ per cent of the purchase price, allowed to him by the supplier of such mealies or mealie product, plus transport costs actually incurred by the seller in respect of the delivery of the mealies or mealie product to his premises;

## GOEWERMENTSKENNISGEWING.

### DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING.

No. 2015.] [4 Desember 1959.  
MIELIE- EN KAFFERKORINGREËLINGSKEMA.  
PRYSE VAN MIELIES EN MIELIEPRODUKTE.—  
WYSIGING.

Kragtens subartikel (1) van artikel *nege-en-twintig* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, maak ek, D. C. H. UYS, Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, hierby bekend dat die Raad van Beheer oor die Mielienvwerheid, genoem in Artikel 3 van die Mieli- en Kafferkingreëlingskema, gepubliseer by Proklamasie No. 64 van 1957, soos gewysig, kragtens artikel 27 van daardie Skema, met my goedkeuring en met ingang van die datum van publikasie hiervan, die verbodsbeplings bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 623 van 1 Mei 1959, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. 1099 van 17 Julie 1959, gewysig het op die wyse in die Aanhangel hiervan uiteengesit.

D. C. H. UYS,  
Minister van Landbou-ekonomie  
en -bemarking.

## AANHANGSEL.

Goewermentskennisgewing No. 623 van 1 Mei 1959, soos gewysig, word hiermee verder gewysig:—

1. Deur klousule 3 van Bylae C daarvan deur die volgende klousule te vervang—

“3. Vir die doel van hierdie Goewermentskennisgewing—

- (a) beteken ‘sak’, met betrekking tot mielies ‘n hoeveelheid mielies van 203 lb. bruto gewig, bereken op grondslag van ‘n voggehalte van hoogstens 12½ persent volgens gewig; met dien verstaande dat die tarra van ‘n leë graansak as 3 lb. gereken word;
- (b) beteken ‘klasse en grade mielies’, die klasse en grade omskryf in die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 622 van 1 Mei 1959;
- (c) het die uitdrukking, as ‘n besigheid handel’ en die woord ‘verkoop’, die betekenis wat onderskeidelik daaraan geheg word in die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig;
- (d) beteken ‘gelewerde koste’, die netto prys wat deur die verkoper van die betrokke mielies of mielieprodukt betaal is, plus enige kontant diskonto tot hoogstens 1½ persent van die koopprys, deur die verskaffer van sodanige mielies of mielieprodukt aan hom toegestaan, plus vervoerkoste wat werklik deur die verkoper ten opsigte van die aflewering van die mielies of mielieprodukt by sy perseel aangegaan is;

- (e) 'WD1/215 mealies' shall mean mealies which—  
 (i) do not contain more than 215 mealie kernels per 100 grammes;  
 (ii) conform to the requirements for grade WD1 mealies;  
 (iii) have a moisture content not exceeding 14 per cent by weight; and  
 (iv) are packed in a bag which is clean, sound, unstained and free from holes or patches but darned where necessary (provided that patches not exceeding four square inches, affixed with a recognised patching compound, shall be treated as if they were darns) and which is marked by means of a label indicating the grade of the mealies to be WD1/215 and the net weight to be 200 lb. and bearing the name and address of the packer;
- (f) 'YF1/330 mealies' shall mean mealies which—  
 (i) do not contain less than 330 mealie kernels per 100 grammes;  
 (ii) conform to the requirements for grade YF1 mealies;  
 (iii) have a moisture content not exceeding 14 per cent by weight; and  
 (iv) are packed in a bag which is clean, sound, unstained and free from holes or patches but darned where necessary (provided that patches not exceeding 4 square inches, affixed with a recognised patching compound, shall be treated as if they were darns) and which is marked by means of a label indicating the grade of the mealies to be YF1/330 and bearing the name and address of the packer;
- (g) the mealie products referred to, shall be the products described in the Schedule to Government Notice No. 786 of 1958, as amended;
- (h) the expression 'nearest station' means the nearest railway station or siding, including any private siding to which a train service is conducted;
- (i) the weights specified in Tables A, B and C of Schedule B of this prohibitions for a particular product contained in a particular container, shall include weights of less or more than the weights specified for that product packed in the container concerned, and such underweight or overweight shall be subject to a price calculated in proportion to the price applicable to the relevant quantity of that mealie product specified in the said tables."

- (e) beteken 'WD1/215-mielies', mielies wat—  
 (i) nie meer as 215 mieliepitte per 100 gr bevatt nie;  
 (ii) voldoen aan die vereistes vir graad WD mielies;  
 (iii) 'n voggehalte van hoogstens 14 perse volgens gewig het; en  
 (iv) verpak is in 'n sak wat skoon, sterl ongevlek en sonder gate of lappelkies maar gestop mag wees waar nodig (indien verstande dat lappe van hoogste vier vierkante duim wat deeglik met erkende lapkleefstof vasgeplak is as stopplekke beskou sal word) en wat gema is met 'n etiket waarop die graad van di mielies as WD1/215, die netto gewig 200 lb. en die naam en adres van die verpakker aangedui word;
- (f) beteken 'YF1/330-mielies', mielies wat—  
 (i) nie minder as 330 mieliepitte per 100 gram bevatt nie;  
 (ii) voldoen aan die vereistes vir die graad YF1-mielies;  
 (iii) 'n voggehalte van hoogstens 14 perse volgens gewig het; en  
 (iv) verpak is in 'n sak wat skoon, sterl ongevlek en sonder gate of lappelkies maar gestop mag wees waar nodig (indien verstande dat lappe van hoogste vier vierkante duim wat deeglik met erkende lapkleefstof vasgeplak is as stopplekke beskou sal word) en wat gema is met 'n etiket waarop die graad van di mielies as YF1/330 en die naam en adres van die verpakker aangedui word;
- (g) is die mielieprodukte wat gemeld word, di produkte wat in die Bylae by Goewerments kennisgewing No. 786 van 1958, soos gewysig omskryf word;
- (h) beteken die uitdrukking 'naaste stasie', di naaste spoorwegstasie of -halte met inbegrip van 'n private sylyn, waarheen 'n treindien ingestel is;
- (i) sluit die gewigte genoem in Tabelle A, B en C van Bylae B van hierdie verbodsbepling ter opsigte van 'n besondere produk, verpak in 'n besondere houer, laer of hoërgewigte as die vermeld vir daardie produk verpak in die betrokke houer in, en sodanige onder- of oor- gewig is onderworpe aan 'n prys bereken in verhouding tot die prys wat van toepassing is op die betrokke hoeveelheid van daardie mielieproduk in daardie tabelle vermeld."

**Know Your National Heritage!**

Buy a copy of.

## THE MONUMENTS OF SOUTH AFRICA

Edited by C. van Riet Lowe and B. D. Malan for the Historical Monuments Commission

REVISED AND ENLARGED SECOND EDITION  
1951  
LAVISHLY ILLUSTRATED

A book that will help you to see and appreciate your country in a new way and lead you to interesting discoveries wherever you live or travel

PRICE 15s.

Order your copy, in English or Afrikaans, from  
THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA.

**Ken u Nasionale Erfenis!**

Koop 'n kopie van

## DIE GEDENKWAARDIGHDE VAN SUID-AFRIKA

Geredigeer deur C. van Riet Lowe en B. D. Malan vir die Historiese Monumente-kommissie

HERSIENE EN VERGROTE TWEDE UITGawe  
1951  
PRAKTIG GE-ILLUSTREER

'n Boek wat u sal help om u land op 'n nuwe manier te ken en te waardeer. Dit sal u na interessante ontdekings lei, waaru ook mag woon of reis

PRYS 15s.

Bestel u kopie, in Afrikaans of Engels, by  
DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA.